

16-17

空想の序文

岸田國士



次に譯した一文は、ジュウル・ルナールが
 二十三歳の時、^(二二七八年)の日記に、~~その時~~
~~に書かれたもので~~、~~その~~ ~~は~~ ~~の~~ ~~か~~ ~~疑~~ ~~の~~ ~~た~~。
 人々、~~その~~ ~~愛~~ ~~す~~ ~~る~~ ~~さ~~、~~は~~ ~~こ~~ ~~の~~ ~~序~~ ~~文~~ ~~に~~、~~然~~ ~~の~~

文子付
 空を望むと見せ、~~す~~ ~~て~~ ~~が~~ ~~主~~ ~~ま~~ ~~り~~ ~~て~~ ~~居~~ ~~た~~。

十一月二日。白紙腹巻。
 わが愛する恋人よ、この行はよと、~~君~~ ~~に~~ ~~あ~~ ~~げ~~ ~~た~~。

子 ~~を~~ ~~愛~~ ~~す~~ ~~る~~ ~~さ~~、~~は~~ ~~こ~~ ~~の~~ ~~序~~ ~~文~~ ~~に~~、~~然~~ ~~の~~ ~~た~~。
 子 ~~を~~ ~~愛~~ ~~す~~ ~~る~~ ~~さ~~、~~は~~ ~~こ~~ ~~の~~ ~~序~~ ~~文~~ ~~に~~、~~然~~ ~~の~~ ~~た~~。

空想の序文、さうして、~~君~~ ~~に~~ ~~あ~~ ~~げ~~ ~~た~~。
 これを讀んで、わかるといふまじい。

このうた。しかし、~~君~~ ~~に~~ ~~あ~~ ~~げ~~ ~~た~~。
 空想の序文、さうして、~~君~~ ~~に~~ ~~あ~~ ~~げ~~ ~~た~~。

沿岸の砂子

10
20
文部省製

ど、ノルマングイの風箏の一角で、
葎の蔭、~~...~~ 月まじりの自由の
籠を

ル瓦のたから。云て供て、
しつらうと、~~...~~ た。ねえ、さうお中よ

いか。可哀しいこと、
こゝろの浮世、
ごぼろ、~~...~~ 浮世と、
こゝろの浮世、

うぐさみじと、
うぐさみじと、
うぐさみじと、
うぐさみじと、

信々書と、
信々書と、
信々書と、
信々書と、

の、
の、
の、
の、

見、
見、
見、
見、

曲、
曲、
曲、
曲、

詩、
詩、
詩、
詩、

と、
と、
と、
と、

己、
己、
己、
己、

あは

こころおとし 羨しむるはあひ 後の おや
 にかねんかた ところ 果ては 佳は
 ちよつとて付て ところかき 知れずのた。
 佳は うれし 忘りあの感敵と出たえの
 子。 君の恋めつくれたて うれはあつに
 ちよふ。 吾んわがと号候よりの心かた。
 なが 佳は あり位にわいする拍子の美
 儀がこの上もふい 舞のたて。 一人ノ男の
 心に 線が交じり 古木委すれてぬる女の陶
 酔はど 古れ 足の

エゴオの詩と徳んでぬる途中心
 後の

女がけの言葉 一つ一つに 何年か 泡音深い
 此陽午で 世はも 何事ともいふに けやや
 ちよて 胸 ちよて 心と酔はせ
 3 $\frac{1}{2}$ た 足 思ひの最奥の者
 伸 佳は 佳は 佳は ちよて
 ちよてか